The Chinese Times
Authorized as second class mail, Post Office Department, Ottawa.

Monday, JULY 30 1951

The Chinese Times

Vol. 13 No 76

THE CHINESE TIMES, PUBLISHERS
1 PENDER STREET EAST
VANCOUVER, B.C., CANADA
P. O. Box 339 Phone MArine 8941

大漢公報

中華民國四十年七月三十號（星期一） 新聞紙第拾三卷第七十六號

孔子紀元二千五百零二年 夏歷歲次辛卯年六月廿七日

本報電報掛號
CABLE ADDRESS:
TAIHONPO

國軍在滇進兵神速 傳已佔全省三分一

國府詐作不知李彌揮軍反攻 恐犯杜魯門限制國軍活動令

台北三拾日合衆社電・據從緬北揮軍向滇西反攻之李彌中將・在台之親國稱・國軍向雲南進擊・頗爲順利・已將雲南全省三分之一佔奪・

但國府官方・對李彌現時攻滇之事・則詐作不知・據悉國府之持此種態度・是在避免受外間指控國方・破壞美總統杜魯門限制國軍活動之命令・查杜魯門於一九五〇年七月二拾七日・韓戰爆發初期・杜爲阻止戰事擴大・乃下令美艦隊巡弋台灣海峽・以防中共攻台・但同時約束國軍・不准國軍對中共大陸・作任何軍事行動・

國府人員・現謂彼等僅悉李彌將軍・是在緬北・彼在該處作何活動・尚待其情報云

△雲南僅有三分之一 是在共軍統治範圍

惟據合衆社記者塔平・上星期五從緬甸首府仰光所發出之電・稱據權威當局消息・謂李彌帶領「逃難」之國方正規軍一萬五千・已將滇緬交界之一百英里廣泛邊境佔奪・並已深入雲南境內六十五英里・將共軍飛機場一處佔領・同時據報國軍另又謀再築一處機場・但塔平所發出之電・謂中共刻已調集大軍在反攻中・又謂李彌此次揮軍攻入雲南・係屬大規模之騷擾・無重大軍事價值・

但據另一方面・據李彌在台北之親屬・（其姓名嚴守秘密）則稱李帶領正規軍及國方游擊隊・已將雲南全省三分之一控制・而又有三分之一・亦爲賊匪所盤據・而中共所統治之區・實僅佔三分之一・

查雲南全省面積・共一十四萬七千方英里・

△北平指某方降傘隊 向蒙薩機場降落

國軍此次進擊雲南・中共曾間接予以承認・據中共机關報之北平「人民日報」・於本月貳十日・曾刊載壹段消息・指責謂有「某方之降落傘隊」・最近向蒙薩机場降落・按駁机場・位於中共滇內二百英里・約位於昆明西北一英里・

和談仍未解決 緩衝區難題

高麗・聯軍前方基地三十日合衆社電 聯軍及共方和平代表・今日於停火談判・爲軍事緩衝區問題・爭論逾三小時之久・結果毫無進展・而方雙反同意於談判期內・戰事繼續進行・聯軍機羣・今日予韓共首都平壤作猛烈空前大炸云

雙方現訂明日（即雲哥華時間星期一下午六時）・開和談之第十五次會議・

據聯軍首席代表哉海軍中將・今日分析雙方所爭持之意見・稱共方主張在三拾八緯綫沿綫一帶・設立一十二英里半濶之軍事緩衝地區・而聯軍則主張以現時之戰綫・設立一二拾英里濶之軍事緩衝地區・

聯軍認爲三拾八緯綫・是政治之分界・將以該界綫爲軍事緩衝地區・因地勢關係・實不利於聯軍固守云

英伊公司煉油場 將於明日全部關閉

伊朗 阿巴丹二十九日路透社電・英伊煤油公司煉油場・據報將於星期二・全部關閉・

按該公司之煉油場・爲全球之最大者・平日每日煉油一千五百萬加倫・但自煤油爭執事件發生後・設備之產油量・已逐漸減少・據伊朗南部之英伊公司總代理馬遜稱・煉油場全部關閉後・該公司之技術人員一百・將獲特別准照赴英・但將仍有一百技術人員・留於煉油場・管理各機器云

傳達賴拉麻 已在回拉薩途中

印度 新德里二十八日合衆社電・據最近從西藏邊境要鎮一亞東回抵此間之旅客・接可靠方面消息稱・拾六歲之達賴拉麻・現時在中共之監視下・已在回西藏首府一拉薩之途中・據謂達賴拉麻・現在爲已成共方之俘虜・壹切行動・均不得自由云・

中共大軍現分駐於 華北及滿洲

台北二拾八日合衆社電・國防部報告・謂中共現將其大軍調駐於中國本部各要点・以便能於最短時間內・迅速調入滿洲・國方國防部稱・原駐於華東之中共裝甲軍一師・已於七月二日・奉令調駐於華北之秦皇島（位於天津以北）・又原駐於西北之共軍・亦有一軍・被調駐於滿洲云・

開始建立西德空軍

法京巴黎二十八日合衆社電・西歐聯軍總帥愛善考華將軍總部・昨宣佈謂聯軍現已開始建立其駐西德之空軍實力・但愛帥總部・未將建立空軍之詳情披露云・

李承晚要求 聯軍打至鴨綠江

南韓國都漢城二拾九日合衆社電・漢城民衆・昨公開巡行示威・要求停戰・必須要將高麗統一

查南韓總統李承晚・已表示反對以原有三十八緯度爲劃分韓國之界綫・彼要求聯軍要打至韓國與滿洲交界之鴨綠江・盡將中共軍驅離韓境・以及解除韓共武裝・使南北韓在彼之政權下統壹云・

日相將赴大埠簽約

東京二十八日合衆社電・日本首相吉田茂・謂彼將親自率領日本代表團・參加九月在三藩市簽訂之日本和約云・

美專使哈利曼 親自飛抵英國

英京倫敦二十九日統一社電・美總統專使哈利曼・以英國對伊朗之和談煤油爭執建議・久未答覆・（按伊朗係依照哈利曼之意見・而向英作此重開談判之建議者）・故哈利曼・昨不辭長途跋涉之勞・突從達黑蘭飛抵英倫・

英首相阿特里・昨特召集臨時內閣會議・與美總統專使會商恢復・與伊談判之事・

據哈利曼昨抵此間机場時・對報界記者稱・吾堅信和談門戶・將能重開・英伊雙方將能找出一完善辦法・解決煤油爭執云・

世界和平須待 西方與蘇俄軍力 互相均衡方可獲得

英京倫敦三十日路透社電・英國防部長星威爾・謂西方之民主國・一俟其軍力達到與蘇俄之軍力相等時・即可獲得和平及安全保障・彼謂蘇俄如知其無勝利希望・其必不敢造次發動戰事・彼估計蘇俄之軍力・本身約有四百六拾萬・東德及其附庸國・又有一百零七萬・

星威爾又謂蘇俄第一綫之常備陸軍一百七拾五師・此外另有防空砲隊及砲兵四十師・如若蘇俄下總動員令・其陸軍可能增加一倍・且可在其附庸國徵調七拾師軍隊供其應用・彼稱蘇俄現駐東德之軍力・計有二拾二師・其中拾八師是裝甲軍・配有坦克車約五千輛・

彼又稱蘇俄一年可製裝甲車五千輛・其現時陸軍・約有坦克車二萬五千輛・另有同樣數目之坦克車作後備・

蘇俄空軍・共有八拾萬人・飛機一萬九千架・其每年能製機約一萬架・且其在其西部及各附庸國・築有三百五拾處飛機場・足能容納飛機一萬四千架至一萬七千架・其附庸國則有空軍人員五萬・飛機一千一百架・

蘇俄之海軍・則共有六拾萬人・包含潛水艇三百艘云・

越南徵調六萬青年

越南西貢二拾八日路透社電・越南政府・昨下令徵調六萬越南人・作軍事服務兩個月・據謂越府此舉・係配合其他行動・在南總動員・以嚴防高麗停戰後・共方加緊對越南威脅云・

天氣報告

據天文台報告・雲高準今明兩日天晴・而有微風・溫度無甚變動・今日最低及最高溫度爲五拾四度及七十二度・

明日最高溫度爲七拾四度云・

球場甲碼被爆 叛變軍官被捕

雲高準埠加騎警・巡警・今晨在布令附近巡邏・見丕士波土哥夫球夜總會卡笠後門打開・心以爲奇・遂入內視察・發現甲碼被炸開・據該卡笠司理稱・損失確實數目・俟清算週末入帳方知・但大概在三千元云・

毆叔跛婦之 嫌疑犯被捕

警察昨速捕上星期六・毆打及搶劫寓雲埠西哥都華街五十號・寓旅館跛足老婦之嫌疑犯・

據警察稱・該人名約翰學・年四十一歲・寓麥卡令街四五四・爲裝電火綫工人・

據被劫者城氏夫人稱・於渠毒打後・奪取三十元・該款爲渠當日用養老金赤紙付房租・找還之款項云・

搜尋失踪機近訊

美國亞拉斯加美空軍救災隊・以及海岸防衛隊・昨接到安卡利治前失踪之加航空公司飛機・七月廿一日・上午一時十七分・向市片沙海角機場報告之後一小時・一歐文多夫預備三文治・俟抵安卡利治時取用・

據當局估計・遇該機可能準時到達安卡利治・則該機失踪前之位置・應該在現在搜尋之地方以北約一百五十英里也古達區・

救災隊及防衛隊・今晨已派飛機七架及火船兩艘在該處搜尋・但以天氣惡劣・雖望有良好結果・迄今共計有四拾架飛機參加搜尋工作・上星期六加空軍亦派機幫助搜尋・而在也古達遇冰雨・而被迫在也古達降下云・

欲領養老金者注意

奧太瓦三拾日加拿大社・加政府定今日開始登記・自明年正月一日有資格領取養老金者・屆時滿七拾歲或年齡超過七拾歲者・如願按新老年保障計劃・領取養老金・可以現在向各郵局索取申請書填報・

按新例・凡在加拿大住足二十年・而滿七十歲者・不論男女與家庭如何・一律可按月領取四拾元養老金・

按舊例・除符合年限及居留加拿大年數之外・政府需要調查各人家庭狀況・如合格・方發給養老金・按此例者干省養老金數目・不止四十元・

申請書印英文及法文・填報甚簡・除姓名住址外・各人宜證明本人年齡確實爲七十歲・及確實在加拿大居留二十年云・

加政府向新西蘭擬 買千五百萬磅奶油

奧太瓦廿八日晨報電・昨晚據官方稱・加政府擬今年九月輸入壹千五百萬磅新西蘭奶油・以解決加拿大奶油恐慌・據稱今年五月間政府奶油存量・減至平時每年存量二分之一・

按中央統計局報告・今年五月間奶油存量爲一千六百一拾一萬磅・而舊年同月爲三千二百一拾八萬磅・昨據奧太瓦加拿大社電稱・商人爲恐防今年秋後 本國奶油不敷應用・已向西歐收買・今年正月至五月・本國奶油出產・已減少九百萬磅左右・

據稱畜牧者・以牛肉價昂 漸將牝牛屠殺・爲奶油出產減少之一原因・舊年此時・政府已經屯積二三千萬磅・而舊年冬末市面猶感缺乏・今年春季・加農部部長嘉狄那・曾在下議院發表談話・謂倘過今年奶油再有缺乏之現象・則政府牛奶產品管理處・將向澳洲及新西蘭收買云・

派報童無意放火 燒斃八人

三凡市・三十日省報・西少市堅那・年十七歲・自認上星期・叁與本市某公寓火燒・八人斃命・係渠無意中所爲・

市堅那被控誤殺人・

據彼稱・當時渠在該四層樓寓派報紙・而停于走廊實籐旁・劃火柴机點煙仔・忽然「哈」一聲・而窗簾着火・當時渠不敢報火警・而繼續派報紙云

紅色飛機在美國 上空散反美傳單

稽彩・卅日晨執・昨據美國聯邦偵查局報告・日昨有紅色軍發動機飛機・下午三時及七時・兩次出現稽彩坦克車廠上空・在週圍散發反戰傳單・傳單壹有美國及聯合國虐待有色人種之漫畫・

第一次出現後・偵查局立刻派人調查・而調查之際・該機又來・偵查局遂通知附近紹夫列治機場・派兩架噴射機往攔截・

據旁觀者稱・噴射機曾在該紅色機週圍盤旋・但該機完全不理・

省警市警及兩機師會記錄該機號碼・致于該機屬誰及機師爲何人・則不得而知・

某人在屋後・拾得一張傳單・交與報館・大概爲該機所投散者・

該傳單有漫畫五幅・第一幅畫一紅人（美洲人）・立于懸崖・而三叔（指美國）・隱匿大石後窺看・第二幅畫三叔一脚將紅人打跌落山・第三幅畫三叔立于懸崖・而有一兩撇鬚外籍人伏于後・第四幅畫三叔被該人打跌落山・第五幅畫該外籍人・立于聯合國及俄旗下・得意揚揚云

印度提議 修訂日和約三項

紐約・三十日紐約時報・印度政府日昨向美國・提議修訂日本和約如后・

㈠按雅爾達協約・將來台灣宜交還中國・

㈡刪去准外國（即美軍）駐兵日本一項・

㈢琉球及立笠原兩羣島・宜交還日本・

昨據紐約時報所接到之消息・印政府仍未決定參加簽訂日本和約與否・致于接納修訂條件・爲印度參加三藩市和會條件與否・亦未能確定・據稱・印度認爲事前不決定・日本割讓台灣與何方・則將來台灣仍然在亞洲成爲一個重大問題・而認爲美國欲在日本駐兵・應該在日本另訂條約・否則令人恩疑駐兵日本爲美國繼續佔領日本之變相・而受人攻擊・

△本報價目表 （零沽每份六仙）

每月	每季	半年	全年
雲城派到一元二五	三元七五	七元五毫	壹十五元
本埠郵寄一元五毫	四元五毫	九 元	壹十八元
加屬美墨一元四五	四元零五	七元九五	十五元六
中國各國一元五毛	四元五毛	九 元	一十八元

除星期日外，皆按日呈閱，無論取閱久暫，報費均要先惠，空函定閱，恕不奉呈。

司理部啟

「菸市曜」
好最大拿加為
煙香之

廣豐有限公司
KONG FONG CO., LTD.
Tele Phone PAcific 2478
242 - 244 Pender St. E. Vancouver. B. C.

南北雜貨
中西伙食
有貨皆上選
無物不廉價
四時瓜菜
參茸藥材

美國
最上等白米
雙龍牌
孖鐵孖

代理
雲城
廣萬生發豐

電話 PA. 7825
聯活公司絲髮
LINWOOD COMPANY
105 EAST HASTINGS ST. VANCOUVER. B. C.

婦女部
本店聘有女店員專招待婦女界貴眷由中國到埠請來本店當妥為服務
羊毛長短褸趨時外衣及一切日常用品俱備
男服部
羊毛長短褸怠必典褲水衣工衣各種用品應有盡有
中國部
專辦中國顧繡絲髮絲巾男女袍睡衣瓷花錦水松木畫一切送禮佳品
製造部
專事製造各餐館白衣絲說衫工衣牀布

紐約搜捕外僑
影響華埠商業

紐約訊・美國移民局員近來在紐約與紐者市大舉搜册・連續拘捕外僑・對於華埠商店與僑胞之餐館影響甚大・現據報告・華埠近來行人稀疏・市容頓減・往日熙攘之情形・現已不復存在・各商店之生意一落千丈・造成華僑社會之經濟命脈瀕於破產・每個僑胞對此莫不亟切關懷・在各地區經營餐館之僑胞・亦有因被搜册拿人・而發生人力恐慌・勢將被迫關閉・據紐約時報昨二拾日載稱・紐約移民局長蕭尼曾宣布・在前日廿四小時內共拘捕外僑壹百叁十七人・昨日又拘獲四拾人・此與以前拘獲之人數合共一千二百九拾二人・其中大多數為中國籍民云・

韓戰美軍
損失達八萬人

美京美聯社電・據國防部宣布・截至上週星期五日止・在韓戰之美軍損失達七萬九千七百二十三人・比前週多五百八十四人・其中死亡者壹萬三千三百四十人・受傷者五萬四千二百四十八人・失踪者壹萬零六百三十四人・被俘者一百五拾九人・曾告失踪者而現已歸來者壹千三百四十二人・

計開陸軍損失六萬五千二百二十二人・內死亡者一萬一千零八十四人・受傷者四萬貳千八百三十七人・失踪者九千八百六十七人・被俘者一百一十六人・曾告失踪而現已歸來者一千二百八十一人・

海軍損失九百二十一人・內死亡者一百五十七人・受傷者六百八十七人・失踪者七拾三人・曾告失踪而現已歸來者四人・

陸戰隊損失壹萬貳千八百八拾人・內死亡者一千九百零三人・受傷者一萬零六百九十六人・失踪者二百六十一人・曾告失踪現已歸來者二拾人・

空軍損失七百零一人・內死亡者二百人・受傷者二十八人・失踪者四百三十三人・被俘者二人・曾報失踪而現已歸來者三拾七人・

新選裸體皇后
赤身招待記者

美東賽珠十埠電・此間有裸體運動會・明日在本埠郊外舉行選舉會・參加者數百人・各人均一絲不掛・前往教堂作禮拜後・即驅車前往山上草地・選舉本年度美國裸體運動皇后・結果蔡雪沙娜小姐以兩乳高過腰細獲選為皇后・蔡皇后並於該日赤身裸體・在會內招待記者・場內各會員均一絲不留・作各種天體運動・以資慶祝・到會之觀衆・人山人海・須均按該會規之定例不得携帶照相机・均嘆眼福不淺云

茵陳兵士獲紫心獎牌

美國布蘭佛電・第一名六族茵陳人・參與韓戰・獲獎紫心徽章・此消息由兵士斐士卡里亞之父接到・該兵七曾去年十二月二日在北韓蓄水池塘撤退時受傷・伊為美國陸軍第二步兵團卅八員・自九月七日以後在韓作戰・渠隸國於本處附近六族茵陳巢之撥由加低地部落云

加拿大 溫哥華
中和行公司
CHUNG WO HONG CO.
Phone MA. 9612
237 Powell St. Vancouver, B.C.

新到
各嘜苗米
祖國雜貨
藥材補品
樣樣齊備
零沽批發
一律歡迎
司理 周幹芬啟

廣萬生雜貨發行
KWONG MAN SANG & CO.
236 PENDER STREET EAST
Phone: MA. 3032 Vancouver, B. C.

頂靚米
AA Brand 雙A嘜十淨絲苗
Mahatma Brand 雙龍嘜十淨絲苗
Shongtin Brand 雙天嘜十淨絲苗
請認牌記

無別米能比
店派米之好

◎域埠達權總社
鳴謝經費

民國四十年元月一號至六月卅號止
鄭忠梅會拾元　馬植　盧金生
馮双德　黃義華　胡華錫　又馬植
鄭森炳　丘煥鎔　駱珍　鍾社鍊
周瑞炳　馬譽允　周金滿　黃鳳珍
周玉生　又馬譽允　蔣彊　林卓
劉鉅　李孔常　關邦健　司徒捷予
廿二名每五元　曾忠　鄧開　黃銳
林國智　陳福如　關國寧　岑玉亭
梁秀鳳　鄧泮　又李孔常　鄭勝
鄭宏雁　鍾美鄧　李朝棟　莫瑞麟
又李孔常　容榮　十吉名每三元
陳景南　阮旺　岑榮貴　曾文
林伙　黃炳桃　岑池福　程大妹
張兆俊　鄭厚滋　梁美英　馬覃惠
宋棣華　楊廉　十四名每二元五
唐自璉　張木生　黃旺　鄭尚舜
梁祐遐　李江漢　李其偉　馬英奇
林進傑　駱兆良　譚子安　譚子安、
夫人　李月媚　吳福安　湯業
鄭栢超　陳凡　周暘齡　唐錦
薛聖接　馬三祝　鄭慶溥　張有信
又林進傑　廖覃　劉森　又張木生
黃瑞琪　阮宗豪夫人　又鄭厚滋
又林伙　黎寬　周梅光　三拾三名
每二元　黃炳合　梁銓　劉瑞
駱仲遐　陳振鴻　黎和　鄭新添
八名每壹元五　蔣昌添
吳良泮　鄭爵勳　鄧月銀　曾玉亭
周翠蘭　鄧桃日　鄧金鳳　又黃炳合
以上九名每壹元

廖若仙會計師事務所
專理大小簿記
填報入息稅
接辦中西文件
代辦入籍移民手續
喜市定街東一九三號二樓二一一號房
電話 TA. 3833
211 Ford Bldg.
193 E. Hastings
Vancouver, B.C.

加拿大 云高華
金利源興記
GIM LEE YUEN HING KEE
75 Pender St. E. Vancouver, B.C.
Phone ..... MA. 9743

雙A嘜十淨絲苗米
店派唪絲苗
去蒂厚身花菇
有蒂厚身花菇
大個北江香辛
鮮明英洲尤魚
新到大宗
價錢相宜

"AA" BRAND RICE
風行坎美雲
晶瑩玉潔
好煮好飯
十淨絲苗

域埠兩各大商號
均有代售
[加拿大代理處]
236 PENDER ST. EAST
VANCOUVER, B.C.

雲哥華埠 天生堂
HING SANG HONG
320 Main St. Vancouver, B.C. Canada
本堂選舖一律減價買一送一減至七月卅日止
五蛇追風膏 單 二元 實驗消痔丸壹盒壹圓
壯陽鞭補鞭 雙 料 五元 拾元 胃病氣痛丸一料四圓
佳偶香茶 一打六圓 花〇一撮光丸壹料四圓
慘花戀情粟 一打六圓 通尿搜毒丸 一打三圓
戀愛情線 一樽二圓 頑癬掃光水 一樽二圓
戀花抗陽露 一樽二圓 皮膚濕毒膏 一盒二圓
長期抗戰露 一樽壹圓 花〇搜骨丹 一料拾圓
恭頌 薛覺慶大國手・鄙人腎虧・夜尿不停・痛時屎小・尿後反滴・踏褲流多・百方試治・無一效驗・幸得請薛覺慶醫生治愈・每晚一服糧補糧・連服三天・其病若失・續服七天・勢壓雄偉・還我素健、增我多福・愧無以報・特誌數言・以酬謝恤・如有仝病者・知所問津焉・
旅雲埠安且南街三二八號　生藥店主人謹啓全頌白

華人西醫
葉求錦 Dr. K. G. Yip 531 Main St. Phone: Off. PA. 1716 Res. PA. 8485
龔邦耀 Dr. E. B. Gung 193 E. Hastings Phone: Off. PA. 8610 Res. FA 8522
趙社鴻 Dr. F. S. Chu 16 E. Hastings Phone: Off. MA. 2053 Res. West. 1489-L1
陳繼堯 Dr. G. H. Chan 628 Main St. Phone: Off. TA. 2824 Res. FA. 5089L
梁甦瑰 Dr. S. W. Leung 426 Main St. Phone: Off. TA. 4934 Res. KE. 0636
黃永源 Dr. W. Y. Wong 221 Main St. Phone: Off. PA. 4709 Res. FA. 8841

華人牙醫
趙社琨 Dr. W. S. Chu 426 Main St. Phone: Off. TA. 4848 Res. N.W. 4749-R1
李達宸 Dr. D. S. Lee 193 E. Hastings Phone: PA. 7059 Suite 198

美國共黨首要被捕

被控犯陰謀推翻政府罪

美京合衆社電・司法部長麥格利及中央偵探局長賀華・昨日聯銜宣佈・中央偵探局人員・已分別在三藩市・羅省及紐約・拘捕共產黨重要份子十一名・控犯陰謀主張以暴力推翻美政府罪・此批共黨首要將在羅省審訊・現在共產黨首要被控者共四十名・其中十一名經已被判罪・逃避監禁者則有四名・於六月二十日在紐約由法庭簽票拘捕者有廿一人　被捕待審者僅十七名・尚有四名在逃・

昨日被捕之共產黨首要份子・向在加省及各地指揮共產黨活動・參加草擬共黨每日行動策略・集中多年精力推行共產黨主義・其中尤以加省共產黨部主席兼共黨總部替接委員會委員施尼打文爲最重要・查該替接委員會・乃於共產黨首要十一名被判罪入獄後組設・替代以前領袖指揮黨內工作・施尼打文於該批共黨十一人向法庭報到入獄之前夕・曾奉命前往紐約・此後即爲共黨總部首腦人物　此次計在三藩市逮捕者六名・羅省四名・紐約一名・

又三藩市合衆社電・三藩市灣區共產黨首要六名・於今晨八時被捕・由中央偵探局人員押往司法部捕廳・計有士得克夫人・年卅八歲・爲前加省共產黨部組織組總書記・葉地七夫人・年四十一歲・爲加省共產黨部秘書・崔士・年四十五歲・爲三藩市共產黨部碼頭組職員・林馬・年四十三歲・東灣區共產黨部主席・列治文・年卅七歲・爲西岸共產黨報人民世界日報主筆・巴・年五十四歲・爲共產黨第十區黨部安全檢討會主席・彼等均抗拒尚未有拘票・即行逮捕・並謂此次被捕・實非意料所及・政府現請求法院定被告等保釋銀額・每名爲七萬五千元・羅省方面被捕之共產黨首要份子・計有卓連女士・年四十歲・爲羅省保護外籍人會秘書・江那利・年四十七歲・羅省人民世界日報編輯・希利・年卅六歲・羅省共產黨部主席・士丹保・年卅歲・羅省共產黨部立法組主任・保釋銀各定七萬五千元・

紐約方面被捕者・僅爲加省共產黨部主席施尼打文・保釋銀額定爲十萬元・

同日美京合衆社電・三藩市共產黨部組織員多爾女士・年四十歲・於該日下午在此間被中央偵探局人員拘捕・該婦於一九四三年曾爲共產黨競選加省卜技利市長候選人・

鑄牌獎有功將士

紐約聯合國・廿八日合衆社・聯合國今日批准鑄獎牌・贈與韓戰聯軍有功將士・給獎例規・刻由華盛頓聯軍總帥頒部議定・

獎牌爲銅鑄・形圓約寸半直徑・一面刻聯合國旗・一面刻「爲保衛聯合國憲章效勞」等字樣・獎牌懸以兩寸長藍白條絲帶・絲帶有小扣針・上刻「高麗」英文字云

神經友姦殺女孩

滿地可・廿八日加拿大社・寓胡教區七歲女孩・名卡羅連溫沙・昨被以前曾患神經病男子　名益雲耀里年廿三歲慘殺・

據警察稱・耀里將小孩殺害後・曾對人講・渠已殺死一女孩・並奉領警察至小孩家廚房內・兇手曾用四把肉刀・在小孩胸部插一刀・腹部及大腿各一刀・及背後兩刀・兩肉刀仍掙于體中・四圍皆血跡・據小孩衣服零亂情形・小孩大概被強姦・而未被刺以前被窒息・

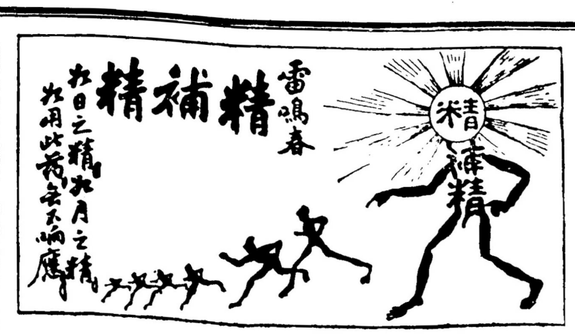
據警察稱・耀里十八月前・由神經病房釋放・而任職某洗衣館・當局定今日驗屍云・

新亞旅社
雲高 華埠
HOTEL SUN AH
(電話) MAR. 9064
100 Pender St. East
Vancouver, B. C.

本社在華區地位最適當
房間空氣足　布置極輝煌
床褥日一換　雅潔又芬芳
煖氣與熱水　用也無妨
各界來住宿　行李妥收藏
久留由尊便　定價不敢昂
寫輪船車票　隨時可幫忙
請留心光顧　方知言不妄

司理關邦健讓啟

●(精補精)大破魔陣



▲太陽精。太陽精。太陽精。又光又明。照得我們病魔無遁形。怕咯怕咯。走呀走呀。走呀。

▲精補精。精補精。精補精。又應又靈。嚇得我們病魔跑不停。

京都雷鳴春精補精。確能破除一切病魔。凡精腎兩虛，夜尿夢滑，腰膝軟，陰虛陽痿，易洩難嗣，氣虛血弱，神短胃呆，寒咳久濁，病後欠補等症。服之莫不立奏奇效。蓋(精補精)乃御醫妙選。宮幃補品。與塵俗之補品比較。確有天淵之別。

經將其驚奇之藥力。特殊之功效。詳載仿單。用者諸君。及影射。庶免漁目混珠焉。提防假冒。

京都雷鳴春主人謹白

溫埠代理・輔行公司　國信公司　金利源　萬育堂　等號

Viaduct Drug Store
Cor Main & Georgia Sts.
Phone PAcific 6436
Vancouver, B. C.

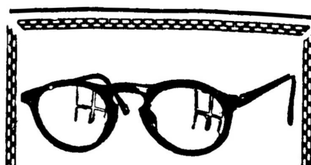
壯陽及補血藥丸(Preston's Nerve Food)
此是老字號藥丸每樽壹百粒價銀壹元

風濕藥水 Leland's Rheumatic Remedy
每樽壹元　及二元五毫

補腎葯水【Leland's Kidney Tonic】
每樽壹元　及二元五毫

藥單小心配合　洗菲林及晒相

緬夾佐治街懷亞德藥房啓



驗眼兼較眼鏡專家

屋古律氏

A. Gerard Hirschberg.

行醫逾三十年

Toric Optical Co. Ltd.
118 Hastings St. W.
PAcific 8829

◎企嵛打埠民治黨分部鳴謝經費

民國四十年正月至六月卅號

梅友進　梁明福　梁緯賢　每五元　黃達蘭　黃麗堂
黃珍傳　廖華帝　每三元　馬世堂　黃珍傳　黃子穌
黃子循　廖作　每弍元五　鍾華龍　梁保　梁吉
梁解　伍于彩　何見　鍾莊　黃洛求　鍾認　羅傳鉅
黃孔和　伍柱桐　鍾瑞連　每一元　鍾超大　胡持源
劉孔順　馬榮順　關祥　梁經　鍾成就　李培　梁後
黃玉光　蘇求　每壹元五　黃標世　梁輝　梁榮
梁成　鄭解　黃春　每壹元　蔡樹　黃森世　每五毛

余壽仁堂
斷尾心氣痛丸　每瓶二元五毛
此丸有四拾年之經驗專治心氣痛症愈後永無復發欲知詳細函索即奉
云埠・永祥號片打街二五四號
代理・香港公司片打街壹九號
YEE SO YEN TONG
437 Gore Ave.
VANCOUVER, B. C.

雲高華 加拿大
廣裕隆
KWONG YEE LUNG CO.
135 Pender ST. E.
Vancouver, B.C. Phone PA. 5652

新到
鹹魚雜貨
抽油醬料
參茸藥料
如蒙光顧
極表歡迎
大帮

茂利國貨公司
MORLEY CO. LTD.
552 FISGARD ST. P.O. Box 1164 VICTORIA, B.C.

專營
美國苗米
祖國水貨
蘇杭什貨
磁器古玩
藥材丸散
接造膏丹丸散
代理永利威葯酒

◁平價靚貨▷

家專鏡配眼驗
周愛權
精較各種時趨眼鏡
兼修整破裂之舊眼鏡
J. K. CHOW
OPTOMETRIST
514 Main St. Vancouver, B.C.
電話 MArine 5938

△煤炭發售
△快捷送到
瑪普煤炭公司啓
MARPOLE COAL CO.
1001 Main St. MA. 7331
Vancouver, B. C.

THERE IS NO FINER RICE THAN EMPIRE RICE
EMPIRE BRAND EXTRA FANCY LONG GRAIN RICE
THE CANADA RICE MILLS CO.

◎修整霜櫃專家
本公司專經營修整霜櫃生意有廿年經驗工作包好日夜服務華友賜顧格外歡迎
Morris Refrigeration
MArine 6913

美國總統輪船遠東客務駐加西總代理均安號
均安號馬林屏愛
馬均坤炳余德坤
Quon On Co. Ltd.
254½ Pender St. E.
Vancouver, B. C.
TEL. PA. 1025

利同昌旅行社
Marwon Travel Service
541 Fisgard St.
Victoria, B. C.

由香港往大埠船期
企李倫化　六月二號
威路愼總統　六月廿四
企李倫化總統　七月十九
由港開來大埠各總統船男三等位女特別三等房位能在本代理處預定付港應用更爲妥備
本號爲環球航空公司協會會員代理世界各航線飛機客票并與各鉄路輪船互相連接如蒙賜顧及有關于旅行一切手續妥爲辦理

香港公司
HONG KONG CO. LTD.
149 E. Pender St.
Vancouver, B.C. TA. 4629

專辦國貨　海味醬油
江西瓷器　石灣古玩
藤器竹器　漆木彫刻
銀器銅器　油頭顧綉
綢綉襯衣　女裝手袋
綉花女鞋　禮絨男鞋

李芳牙科
LEE FONG
80 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
MA. 4791
修理牙齒
照常服務
僑胞光顧
無任歡迎

本酒家
菜堂清潔　裝飾幽雅
大牌小酌　最爲適宜
菜式精巧　招待週致
僑胞光顧　倒履歡迎
雲埠福祿壽酒家啟
MING'S
147 E. PENDER ST.
VANCOUVER, B.C.
電話 MA. 4722

義泰公司書莊
G. HIGH CO
500 Main St. Vancouver, B.C.
電話 PA. 九八五三
漢文學生字典　漢文大辭源
英漢模範字典　英漢袖珍字典
金山對聯　香艷百美圖三册壹元八
男女快活遊戲二册圓二綠牡丹六毛
新摩術五毛　男女常識寶鑑六毛
大探險七毛　四大妖精壹元　血痕四毛
看護病人要訣五毛　寃海靈光四毛
造物奇談男女交合原理五毛
寶珠安五毛　探案集六毛　明眼人五毛

滿地可銀行(滿地可銀行)
●要付家用去國外否
滿地可銀行可代汝付銀去國外穩當及低廉
錢財可能容易及快捷交付用滙票電滙或航空滙均可達到香港南洋新金山英國及其他許多各國
滿地可銀行無論何支行司理均樂意助汝付銀國外做家用
滿地可銀行加國第一銀行自壹八壹七年以來曾與各界人士接洽矣
"MY BANK" TO A MILLION CANADIANS
B of M
BANK OF MONTREAL

美盛金舖
十足金業首飾各款大小
各款眼鏡　司理配造
MEE SHING
434 Columbia Ave. MA. 2591
Vancouver, B. C.

KNOWLTON DRUGS
15 E. Hastings St.
Vancouver, B.C.
努頓葯材舖
配製方藥
Testosterone
專治男性神頹疲勞態度・服後有返老還童之功
F99 新發明妙藥
專治濕疹・瘡疔・腳潰瘍・胎毒與各種皮膚病症
大人用藥膏及膜蓋丸
小兒用藥膏及液體質

THE BANK OF TORONTO
Incorporated 1855
我們在緬街夾喜市定街歡迎汝們光顧
都朗度銀行爲利便汝們起見特在汝們的區域開設一間新支行在緬街夾喜市定街角除此一間而外尚有其他支行十間均設於本埠中心地点者可以代君滙欵回香港並可予君以同樣之財政協助望君與之接洽爲荷

最時代化荷李活式房舍
BROADWAY HOTEL
Hastings & Columbia, Vancouver, B.C.
TELEPHONE PACIFIC 3445 3446

△歡迎僑胞僑客到雲市觀光
請留宿最時代化之
布律委大旅店
傢私全部新裝，升降有机代步，房間電話傳達，音机聽取新聞。

通訊

梅縣清算士紳

△梁石孫在獄撞死廖介和自縊斃命

梅縣通訊：松口控韓江上下游之中心，爲梅縣所屬重鎭，即今中共粵省主席葉劍英之故鄉，故梅先潮汕而解放，且民俗彊悍，故清算鬥爭較潮汕爲烈。松口巨紳梁石孫，爲前國軍師長梁世驥之父，現年七拾九歲，早歲參加革命，加入同盟會爲會員，民初與已故國府委員葉楚傖，汕頭名士蔡潤卿等在汕創辦新中華日報，鼓吹革命，不遺餘力，曾守度出任平遠縣縣長，旋即解組，卜居潮安南門，不問世事，追抗日興，梁始挈眷回歸原籍，因聲譽卓著，對地方興革事件，留待彼一言而已，梅縣解放後，梁尙安居無異，其子世驥在穗蟄處，次子世育搖領民革會東江縱隊司令之職，在松組織民主聯盟，聲勢甚盛，未幾，世驥，世育先後被共方扣留，加以「勾結匪幫，陰謀活動」罪名，分別在穗梅執行槍決，梁遭此逆境，痛心疾首，頗有怨言，不久竟被共方拘捕，將予舉行公審，梁在獄中自知難免一死，于深夜以首撞壁，腦漿進出，遂即斃命，至同時被捕之梁月孫（石孫族弟）則在松槍決。

梅縣名律師兼參議員廖介和，松口鎭人，現年六十四歲，歷任廣州高等法院檢察官，汕頭地方法院首席檢察官，與潮汕人士頗多交與，抗戰復員後在梅執律師業，政府行憲時，廖曾競選國大代表，終告失敗，廖姓爲松口望族，公產頗多，背由廖一手管理，梅縣變色，廖竟以前進人士自許向中共靠攏，關于支前購債工作，極爲賣力，并被特邀出席梅縣人民代表大會，最近共方以廖服官時貪贓枉法，在鄉則包攬訟詞，迫害人民，把持蒸嘗，浮支濫使，責其寫坦白書自舉罪行，并詳列經管公產賬目，聽候清算，從此行爲即受監視，日前共幹至以質詢，廖自覺前途悲觀，性命短促，竟于深夜乘家人不覺，自縊斃命，現在共方以廖强畏罪自殺，但對其舞弊之款項，尙須追究，經調查彼之所有私產，將予以查封抵償

新會土改鄉民生活難

江門訊：江門商會奉命嚴催稅款，月來追收不遺餘力，行走新鶴綫之行車公司，解放後，因來往搭客稀少，營業狀況，大不如前，又不許辦理結束，因而虧本纍纍，日昨該公司代理人被公安局傳往審訊，指控瞞稅，判罰數百萬元人民券，拘押一晝夜始予釋放，本市商民咸內催稅關係，無不恐懼云。

本縣共幹爲發動參軍，邇來縣屬各鄉鄉民，宛似面臨暴風雨之前夕，人人自危，第六區冲式鄉鄉民大會大小十餘口，原有稻田林阜，全家大小十餘口，原有稻田廿餘畝，僅可溫飽，土改後，以十餘口之衆，僅分得田六畝餘，近因青黃不接，且自料今後生活難以解決，林某頓萌短見，日昨晨間在村外榕樹下吊頸而亡，全家大小頻於飢餓綫上，想亦雖倖存云。

KUO KONG SILK CO.
國光絲公司
27 PENDER ST. E. VANCOUVER B.C.
MA. 4929

專辦 精造

中國絲髮男女衣裳絲巾搭巾檯冚名廠小衫鞋襪帽願繡畫水鏡畫蘇杭雜貨應有盡有目錄印便函索即奉

各款小衫線仔番褲餐館用衣白褸仔企檯女衫闌身唐汗衫廚褲廚帽檯布茶巾旅館用衣氈褥床布床冚毛巾枕袋

無別米能比 派米之好

雲埠伊頓公司
THE T. EATON Co. LIMITED
BRITISH COLUMBIA
VANCOUVER CANADA

君在伊頓白貨公司交易值得伊頓之著名担保貨物包令滿意否則原銀奉回所滿意者即其價錢貨質價值與服務等是也與伊頓交易最得君的信任

滎華銀行
THE CANADIAN BANK OF COMMERCE
501 MAIN STREET, VANCOUVER, B.C.

華友與本分行來往已多年矣。
我們歡迎住埠外諸君隨時以華文或英文通信與本行磋商，一切疑問當盡力解答。
本行代客郵電滙款香港手續最簡便及安當。
我們主張有公債票或其他貴重物件諸君，租貸本行保險箱保存。
我們隨時願爲我新舊華客服務。

◎接整水龍
本店接整水龍水廁等工作快捷安當工精價廉華友光顧隨時應命
D. Drummond
265 Pender St. E. Rear
PA. 4634 住宅 FA. 2792L

奧地晏喜市定戲院
ODEON HASTINGS THEATRE
（喜市定街近卡路街）
人戲 五塲花旗 偉大人戲 蔚爲大觀 新影畫 入塲券相宜

合生隆記有限公司
HOP SANG LUNG KEE CO. LTD.
79 Pender St. E. Vancouver, B.C.
PHONE PA. 5845
新到 頂厚冬菇 大江瑤柱 上市

電器大總滙 霜櫃大本營 油爐大集會 唱片大銷塲
馬開錫電器行
HOY'S
450 MAIN STREET
Vancouver, B. C.
PA. 1813

◎跌打風濕骨痛者注意
每逢天暗時候常覺腰骨疼痛新舊風濕從此復發請服此痛症亦從此而生本號有見及此特製林弼臣跌打風濕約水逢痛必止逢腫即消無論何種風濕及遠年跌打瘀血未清者均皆合用并止痠粒功効神速誠爲風濕止痛之妙約也 大樽壹圓五 細樽七毫五
照常陸製丸散 快捷妥當
本號代售乾坤氏跌打丸軍中跌打散鼻血散肚痛散還少丹疔毒丸抗戰丸
雲埠廣濟堂啟

◎葉沃裝修電火
本人專裝修電火工精價廉僑胞光顧隨時應命
電話 HA. 0520 L
八六七號奇花街
Kwong Chai Tong Co.
92 Pender St. E.
Vancouver, B.C. PA. 8613

4X 麵麭
Canadian Bakeries Ltd.
請常食美味優越之各種伙的市嚟麵麭

458 Hastings St. E. HAst. 3041
Vancouver, B.C. 電話 喜市定三四〇

◎裝修水龍煖龍煤油爐
歡迎開價快捷安當華友賜顧格外克己
HUGO C. ORRE'
2117 Venables St. HA. 5713

Lux Theatre
樂斯戲院
即日放影
「著名銀幕」
「電影好戲」
兼映詼諧時事畫片

MISS ALLENA CHONG
Insurance Agent
256 East Georgia St.
東街治佐號六五二牌門
電話 TA. 3526
蔣玉蓮保險事務所
代理人壽保險汽車意外火燭燕梳等傷胞如有委託竭誠辦理服務週到

McGAVIN'S BREAD
麥嘉雲麵包
◎經濟餐
麥嘉雲的麵包適合衛生暨於滋養兄質甜味美確對經濟餐有莫大之助力
著該麵包之鮮明與價值實有感人之處也倘購試之請認招牌麥嘉雲的好麵包是請每雲的好伴侶

◎詩不亞溫高華域多利叻吆船期表

（注意）：太平洋標準時間：愛惜光陰時間則加一點。

來往溫哥華域多利航線

由四月廿九日至九月廿九日施行

由溫高華開 到域多利
每日上午十點半……同日下午兩點四十五分
每日下午三點……同日下午八點
每日晚間十點五十九分鐘……翌晨六點

由域多利開 到溫哥華
每日上午八點半……仝日下午壹點半
每日下午壹點壹十五分鐘……仝日下午五點二拾五分鐘
每日晚間十點五拾九分……翌晨六點

溫哥華往域埠日船 在船期前四拾五分准許下船
域埠至溫哥華日船 在船期前四拾五分鐘准許下船
溫埠往域埠夜船，於下午十時准許下船。
域埠往溫埠夜船，下午十点准許下船。

來往溫哥華與乃磨航線

六月廿九日至九月四日施行

由溫高華開 到乃磨時間
上午七點四十五分……上午十點十五分
上午八點拾五分……上午拾壹點半
上午十点……正午拾二點半
下午兩點半……下午五點
下午五點……下午七點半
下午六点四十五分……下午九點

由乃磨開 到溫高華
上午六點半……上午八點四十五分
上午十壹點十五分……下午壹點四十五分
下午壹點半……下午四點
下午四點半……上午七點四十五分
下午六點……下午八點半
下午八點十五分……下午十點四拾五分

溫高華至乃磨線，双方在船期前半点准許下船

船票價目表

來往地點 單趟 來回
云高華與域多利 三元七毛五 六元七毛五 車位每次六元
云高華與乃磨 貳元 三元六毛 車位每次五元
來回船票限三十天

週末票價：溫哥華與域多利五元六毫五 溫哥華與乃磨三元

（週末票）：前往期限，由每星期五正午至週末「星期日」下午二時，逾期無効。
回埠期限，不能逾過星期一晚午夜十二点。

詩晏亞溫哥華與片市魯別航線

「片市佐治太子」號新輪，或「片市魯別太子」號，均有雷達設備。
每星期壹日下午九点由溫哥華開北行，星期二晚到奧臣伙，星期三上午十点到片市魯別。
每星期四上午拾壹點拾五分由片市魯別開南行，星期五晚到奧臣伙，星期六下午兩点到溫哥華

◎營業部啓事

本報兼接理各種印件，如傳單，貨單，名片，入魚紙仔，信封，卷頭信封，信箋，徵信錄，捐册，及書籍等，名目太繁，恕未枚舉，如作精美，印刷玲瓏，又接造笠巴圖章，計價特別相宜，仰祈惠顧是荷。

漢聞

洪門以義氣團結　以忠誠救國　以義俠除奸

THE CHINESE TIMES

The only Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Ltd.

少林奇俠傳　續集　第五冊　（一）（八）

（九二）破廟中之一夜

想不到交手以後，矮子就吃到大爆頭，自己又被逼住，欲勝不能，欲逃不得，懊悔方才未曾脫身而走，乃上來自尋死路呢。世源越打越有精神，他却越鬥越慌慌亂，而且力竭不支了，在某一個照面上，兵器又略慢得一些，即被世源攻進門戶，大腿上吃着一刀，咬緊牙關，再欲抵抗，世源早飛起陰陽瑣子腿，被踢倒地，此人可也算得結實，受了這陰陽瑣子腿，却還想支撐逃命，不料他拚盡前世裹帶來的氣力，一個蜈蚣打挺，剛待跳起身來，世源恰趁勢一刀劈下，他的頭和世源的刀，兩相迎個正着，不歪不斜，當頂門劈落下去，把腦袋劈做兩片，唉！天老爺眞是一根天平大秤，分量準足，稱得一點沒有差錯，他想一鐵尺打碎人家腦殼，却被人家一刀劈破腦蓋，冥冥中報施不爽喲！世源將此人劈死，回過頭來，只見矮子已在地上甦醒，爬起半段身子，樣子是想逃走，世源忙跳近前去，揚刀喝道，想逃，我就是一刀！矮子嚇得重又臥倒，不敢動彈，世源正自蜻蜓點水似的，翹起一足，把刀在鞋底上左撇右撇，抹去血跡，忽聽樹下那人叫道，恩公，我兩手前縛得麻疼了，請你快來替我解放！那人不响，世源倒也忘懷了，現在聽他叫喊，連忙走上前去，將他反剪的兩手鬆解，那人把兩臂左右伸縮幾下，舒動了筋脈氣血，立起身來，不料足上的鐵尺傷還在痛楚，祇好席地而坐，暫行養息，那人坐定身子，世源剛欲向他問話，一眼瞥見，神龕前的黑衣漢子，手足也在欠伸起來，他因方才吃着一腳，蹉然天昏地暗，昏暈過去好久，此時才得甦醒轉來哩，世源上去，一手執刀，一手把此人提將起來，黑衣漢懼子極叫道，英雄，不干我事，這都是老頭子與老管出的主意呀！世源道，我不殺你，你可將自己姓名，以及老頭矮子等一本，三見雕弓寶劍如見我，馬三唯唯從命，女始釋之，一躍登屋，翩然而逝，鄧平心甚感之，惟未知其爲何許人也，詢諸賀客，有識之者曰，市儈逆旅中，新來一女子，惟一老嫗伴，即其人也，鄧平翌日往逆旅訪之，果有老嫗在，則以外出未歸爲答，鄧平乃在逆旅相候，至日暮，女始歸，鄧平殷勤向女道，女亦不辭，然三四日後，必如數奉還，鄧平以爲歉，時市鎮逆旅，有少年單身投宿，翌日僱馬車北進，途中遇雲英，雲英見少年狀貌溫雅，裝束大方，頗似貴家公子，且行囊甚重，但車夫則獐頭鼠目，雲英心爲之危，恐有變，乃遠而追蹤之，少年不知也，至將暮，已是行人稀疏，至半山，馬夫正鞭馬疾行，馬忽騰躍掀馬夫於馬下，疾行如風，抵一古寺前，乃爲大樹所絆而止，少平乃下車叩寺門，一蓬頭僧啟門延入，少年告以失路，且請代覓車夫，僧曰，夜深矣，茫茫山谷，何處尋人，可請在寺住宿一宵，明日再作計較，言已，爲少年搬行裝，覺其沉重，似有富色曰，公子貴人也，可入方丈室夜飲，方丈乃殷勤招待，設宴款待，

（未完）

巴黎特有的景色

在色情狂的巴黎的黑社會裏，有一種這樣的職業，秘密開闢一間特別裝潢的房間，房的中央，放着一張特製的床——『炮台』，（四無障礙　檣不着任何一方的視綫，編的像個炮台），房的四壁　暗地裏開着很多小洞，

房外的週圍，排列着舒適而貴的坐位，坐着移目貼在小洞上，可以看清房裏一切的情景，可是，局外人對這種設置，是迷在「五里霧中」的，

在華燈之下，那些專供人「睇野」的職業女郎，就帶着勾引得來的『初到貴境』——（巴黎）的男人，滙到這個房裏　假意『偷歡』，那男的滿以爲「得手」，行足「桃花運」了，

那知却是誤入迷津，做了「活春宮」的男主角，供那些圍在房外，坐在黑暗中，目不轉睛，緊靠小洞，屏息着緊張地『睇野』的先生們看個痛快，連毛都數過，就這樣，一幕過後，又換上另一對男女主角，連演下去，

這種『可望而不可卽』的，「生鮮熱辣」的香豔場面，比那些圖片或模型强多了，不過，比起那些甚麼春情脫衣舞之類的場面，不知又有一種甚麼樣不同的情趣？這個，讓那些自命爲『上流人』的「睇野先生」們去細味吧，

有人說，這種職業不是『下流』的，因爲它的顧客都是『上流人』哩，對了，『上流人』過的上流生活，誰說『上流人』『下流』呢？他簡直就是造謠，

俠女奇緣

喝曰，你等莫動手，聽我一言，言已，拳劍一揮，兩人之鞭已爲，格斷，女語鳥三曰，以客勝主不順，以少勝老不武，壯士何必爭此區區，鳥三怒曰，何處小丫頭，敢干預人事，卽揮鞭向女襲擊，女揮劍砍之，以纖足就地一掠，鞭斷而鳥三倒仆丈外矣，女行前以一足踏其背，鳥三不能起，惟呼饒命，忽一鏢自人叢中飛至，女以手接之五鏢，隨到，疾如流星，女或撥或接，無一空中者，女知鳥三之黨羽所爲，乃回顧言曰，狗黨何敢頑强，再敢妄動，當卽砍去鳥三之頭，王八李九二人知不能勝，趨至女前，請釋鳥三時鄧平自知年老，不欲與暴客結怨，亦向女代鳥三緩頰，女曰，我與你非親非友，我與鳥三亦無怨無仇，此來非他，只以路見不平，拔劍相助，欲我釋他當從我三事，一不幹取金，二嗣後勿傷鄧家莊一草一木，三見雕弓寶劍如見我，鳥三唯唯從命，女始釋之，一躍登屋，翩然而逝，鄧平心甚感之，惟未知其爲何許人也，詢諸賀客，有識之者曰，市儈逆旅中，新來一女子，惟一老嫗伴，卽其人也，鄧平翌日往逆旅訪之，果有老嫗在，則以外出未歸爲答，鄧平乃在逆旅相候，至日暮，女始歸，鄧平殷勤向女道，女亦不辭，然三四日後，必如數奉還，鄧平以爲歉，時市鎮逆旅，有少年單身投宿，翌日僱馬車北進，途中遇雲英，雲英見少年狀貌溫雅，裝束大方，頗似貴家公子，且行囊甚重，但車夫則獐頭鼠目，雲英心爲之危，恐有變，乃遠而追蹤之，少年不知也，至將暮，已是行人稀疏，至半山，馬夫正鞭馬疾行，馬忽騰躍掀馬夫於馬下，疾行如風，抵一古寺前，乃爲大樹所絆而止，少平乃下車叩寺門，一蓬頭僧啟門延入，少年告以失路，且請代覓車夫，僧曰，夜深矣，茫茫山谷，何處尋人，可請在寺住宿一宵，明日再作計較，言已，爲少年搬行裝，覺其沉重，似有富色曰，公子貴人也，可入方丈室夜飲，方丈乃殷勤招待，設宴款待，

（未完）

詩界

題結婚十周年合影示內

香江梁勁予

伯鸞淡泊孟光勤　家有詩書未是貧
識得燕歸皆世味　十年形影倍相親

樂虞廷山水有此風景爲題一絕

梁勁予

一抹青山遠黛橫　淡烟疏柳夕陽明
春風吹綠江南岸　不及秦淮艇子輕

自題小照

梁勁予

半生歲月應艱危　萬里歸來鬢未絲
猶有元龍豪氣在　樂羣書劍且相隨

辛卯生日書感

時客香江　梁勁予

因循吉愧百無成　計拙惟應學耦耕
家累漸深兒女大　角聲猶急甲兵橫
藏身人海經多難　浪跡江湖又半生
久別幾忘身是客　故園回望不勝情

朱任庵築養庸草堂於九龍郊外

以詩見示率和一律

梁勁予

世事紛紛豹一丘，胸懷淡泊自無尤
林泉小隱人間福　滄海曾經雪滿頭
可有桃源能避亂，祇愁無地不橫流
憑君多種陶公菊　待我閑來話九秋

歲暮雜感

其一　袁可青

斗室靜無塵　深夜聞鐘聲
晨起望人境　時序忽以更
園葵辭故帶　庭竹擢新榮
雪積街衢白　風過寒氣清
生事有囘換　世故多屏營
淨理了可悟　悲感無時平

其二

惻惻復惻惻　窮歲何偏仄
撼牖自風號　出門見雪色
天衢燈光寒　街道人語寂
木葉委園林　關山遍荆棘
泽生本多憂　離亂尙相逼
哀哉貧苦人　幾家未朝食

THERE IS NO FINER RICE THAN EMPIRE RICE

EMPIRE BRAND EXTRA FANCY LONG GRAIN RICE THE CANADA RICE MILLS CO.

土產集團　國貨商場　輔行雜貨公司　國貨總匯

欲買精良國貨者請來

輔行雜貨公司

本公司近由祖國辦來精良貨品正地道採材以應僑胞採辦

味精　天廚味精廠出品　各商號均有發售

華英公司　Ying Wah Co.　15A Pender St. E. Vancouver, B.C.　PAcific 5716　蘇杭車衣

ADAMS　OLD RYE WHISKY　一飲亞淡斯　醇威市杰酒　君便能賞識　其味質之美　請君購飲此　酒價錢克己

【此告白並非酒局或車詩省政府所登載】

奄派路銀行　點問頓埠設有支行　Imperial Bank of Canada　Hastings & Abbott Street　Vancouver, B.C.

（本報接製笠巴國章）

▲華友欲　（代理）江蘇省上海大通銀行　河北省天津大通銀行　下列廣東省各城市均有郵政貯蓄銀行開設　注意回家鄉者

廣州市　興寧　江門
梅縣　韶關　新昌
汕頭　台山　赤坎

●雲埠電話 Marine 2548
●域埠電話 Garden 1171

奄派路銀行啓

曹統新藥行　C. T. SUN　900 W. Temple St. Los Angeles 12, Cal., U.S.A.　雇省總行通訊地址　函索卽寄　防奮贈閱

▲補腎固精丸　腎精不足虛勞損　四兩庄六元
▲鹿茸耳聾丸　腎虛膜破耳聾喝　四兩庄六元
▲牛黃消核丸　鬱憂暴怒核連珠　四兩庄八元
▲男子七疝丸　小腸疝氣陰囊腫　四兩庄六元
▲消粒解毒丸　傷身粒毒蛇癬瘡　四兩庄六元
●救急　南美酷暑入埠覺小便頻數多服利水不特不利反感痛閉飲水無去路焦急難言急購新用下病上取法揭鬆上發衝出機塔頭如砂灰霍然痊癒其神何如　Hong Tai 同泰　418 Ord St. L. A. Cal.　常服此丸可保痊　服此圓消勝割除　頻服斯丸便見功　服食此丸收効快

PHONE PA. 6527　合益公司　HOP YICK CO.　164 Pender St. E. Vancouver, B.C.

本店專營合時瓜菜中國風食肉品燒臘
白油腸臘　鴨
精製鴨肝腸　鴨下庄金銀潤發行
臘　肉　鴨片肉
新到花生油　鹹蛋　生薑上市

永隆公司　WING LUNG CO.　142 E. Pender St. Phone PA. 1734　VANCOUVER. B. C. CANADA.

精製合時臘味登市

祖	土	美	大	唐	精	其
國	產	國	埠	山	製	他
合	璃	各	璃	大	各	雜
時	屋	嘜	盅	紅	種	貨
水	瓜	苗	腐	灰	臘	藥
貨	菜	米	乳	蛋	味	材

新到　源源繼續登市

發行　零沽　批發　相宜

加拿大雲高華埠

加拿大雲高華埠大利烟草有限公司　Heatley Trading Co. Ltd.　77 East Pender St., Vancouver, B.C.　Phone MA. 5860 5783

新到大宗　香煙蔴糖發行　價錢相宜

WONG HORNE　AGENCIES　INSURANCE　441 GORE AVE., VANCOUVER, B.C.　TAtlow 電話 1754

黃漢　經紀事務所

填報工商入息稅紙　包辦妥當
解決・入籍移民事件
整理・生意數目部記
各種保險，營業買賣

△國內新聞▽

穗澳等綫船務行
須有三百總噸
共方始准登記

各航商擬組聯合公司

澳門訊・中共對於管理行走澳門船隻・比香港綫更爲嚴格・所有行走澳門內河綫輪渡・統限於本月底辦妥資本額登記・石岐因無「航務局」設立・故前（十）日穗「航務局」特派出專人赴岐・指示岐澳綫輪渡・辦理資本額登記事宜・該綫航商・爲接受指示・昨（十一）乃無船開澳・

中共規定該綫航商・須擁有三百噸船隻總額・該三百噸船值時價三億元共幣（伸值港紙約八萬元）・始能行走　現行走中之大同・順發・天喜・華利・路雄等拖渡・每艘平均不過一百噸・即每一家船務行轄下船隻・均無行走之資格・所以惟有設法組織聯合公司・以符合擁有三百總噸船隻・辦理登記手續

開平縣加緊實行
鎮壓反革命運動

鄉民被殺被扣其衆

開平特訊・開平中共政府・自今年三月時・加緊實行「鎮壓反革命」運動・各鄉「農會」多亦有藉此公報私仇及誣害濫殺者・據全縣各鄉被槍決・拘禁・失踪而有姓名可考者・如下列・

赤水平安鄉　被殺者有司徒揉佑　揚佑　啟發・林口達　區强等・現仍被押者司徒祿佑・區林氏等・自殺者司徒德仁之妻・李方氏・林譚氏・

象龍鄉・被殺者有譚世穩・張培焯・曹勝　被拘押者譚學・譚張民等・自殺者譚黃氏等・

東山鄉・被殺者有方廣成・（保長）譚口秋・劉玉成等・現仍拘禁有譚簡・方文生等・自殺者譚方氏等・

羊路鄉・被殺者有張培楫（鄉長）朱祥衍・朱賢等・現仍拘者張深・朱澤賢等・自殺者張司徒氏・朱關氏・

錦湖鄉・被殺者司徒俊穩・李聖治・現仍押拘者李享・李明・司徒厚・自殺者李關氏・李林氏・

風洞鄉・被殺者關用山・林見・敎春・司徒初等・仍拘押者司徒輔・關崇珠・林口梅等・自殺者敎周氏・司徒林氏・同安鄉・被殺者張口堂・潘學進・被拘禁潘翰屏・潘靜山　張少白・朱口均等・自殺者潘楊氏・潘李氏・朱張氏・

岡陵鄉・被殺者楊學・楊口沛拘押者楊晃・自殺者楊淳沛妻子五人・

龍岡鄉・被殺者譚就・譚口起等・拘押者譚創・譚仕・胡維進・自殺者譚關氏・譚胡氏・

樓岡鄉・被殺者・吳自强・吳典芳・（因禁者吳尚實（海軍人員）吳世文・吳永綏自殺者吳司徒氏・吳關氏・吳譚氏・吳勞氏等・

杜澄鄉・被害者有譚口天・譚長・譚昌口・拘押者譚口鏘・譚口池・譚周氏・自殺者譚李氏・譚吳氏・

（未完）

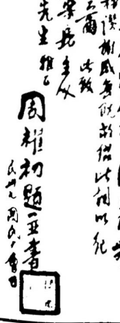
× × ×

請試用此特殊揀選成熟的混合煙絲。捲爾的烟仔・捲得容易・吸得有趣・

無別米能比
店派米之好

贈券
憑券不取分文煩即寄贈
平安茶一服以備試用爲盼
此致雲哥華五洲藥房
ENG CHOW CO.
104 Pender St. E.
Vancouver, B.C.

頭暈身軟飽滯
唔舒胞唯有家
藏最效平安茶


◎攝影大家周耀初先生証明書

廣珍金器舖
常備新穎中西首飾
各種著名手鏢袋鏢
Kwong Chin Ho Co. PA. 5816
39 Pender St. E. Vancouver, B.C.

華新書局　新書又到
袖珍大字英漢漢英兩用辭典六元春明英漢小字典壹元九毫五英漢四用辭典靚紙六元無師自通華英會話全璧八元七五辭源正續合訂本十二元五辭海合訂本十二元五怎樣訓練口才六毫談話的藝術五毫美味求眞四毛新增華僑信札不求人四毛大字明心寶鑑五毛五官文對照中國二千年之預言二元同音字彙三毫五成語考五毫獨習成功催眠術秘鑰二元九毫五文牘不求人交際大全壹元三家庭醫藥顧問壹元棄性大辭典二元（武俠劍俠小說）爛頭何正傳五册二元爛頭何續集大戰白虎幫四册壹元六陸阿采義救爭林寺五册二元謝亞福九關將軍府三册壹元二佛山詠春拳二册八毫五蔡李佛家拳二册八毛五八俠闖清宮三册一元二珠海梟雄三册壹元二鉄線拳七毫虎劍黃巢五毫洪家四傑五毛黎家左劍棍五毛
WAH SUN BOOK SHOP
82 Pender St. E. Vancouver B.C.

THE ROYAL BANK OF CANADA
支行位于市定街夾喜市街緬
本行接駁香港滙單。莫論郵滙電滙。均能轉駁妥當。價格相宜。歡迎華友貯蓄。

BAMBOO TERRACE
155 PENDER ST. E.
Vancouver, B.C. Phone MA. 1935
竹林餐館　雲埠著名
大筵小酌　隨時應命
上等廚師　烹調巧精
地方雅潔　招呼眞誠
貴客光顧　無任歡迎
本館主人啓

Bassema Ointment 即前日冬綠草藥膏・能治皮膚癬・癢・疹，及各種發炎　每盒五毫　大盒壹元二毛五
專門藥劑師　快捷妥當
外埠賜顧　郵費在內
卡路街夾加都華街奄派藥材店敬
EMPIRE DRUG STORE
Carrall & Cordova Sts.
Phone PA. 4934 Vancouver, B.C.

黃培傑藥行各種補品發售
JACK WONG
Chinese Hert Store
235 King St. Winnipeg, Man
專醫奇難什症
甜尿脚患眼科
（醫甜尿妙手）
化糖藥酒
十三兩庄每樽拾元
初起一樽至三樽服即痊癒
重症一至樽五樽見功斷根
沉重症親到面見就醫兩星期妥善
諸君購葯恕不受
C.O.D.手續煩難之故耳是盼
黃培傑謹啟

暗市黨長壽店
ARMSTRONG & CO.
304 Dunlevy Ave. HA 0141

廣德隆有限公司
TRAVELLING ACCESSORIES　MEN'S WEAR　HOUSEHOLD FURNISHING
新到春季新款時裝帽
●色樣多選
●號數齊備
●保證合度
說衫多種
繼續平賣

重新廣告
本旅館新人接手營業大加改良煥然一新房舍通爽汽暖溫煖床褥買新清潔水喉冷熱招待妥當來往便捷儀駕光顧特別歡迎
NEW WORLD ROOMS
176 Pender St. E. Tel, PA. 9035
Vancouver, B. C.
新世界旅館

◎各種紙料平沽
本店常有各種紙料發行及學校文房用品發售華友光顧極表歡迎
SMITH DAVIDSON & WRIGHT LTD.
VANCOUVER. VICTORIA. B. C.
市勿地威臣紙公司謹啟

OWL DRUG CO.
澳路藥材舖
聘有華人店員在喜市定夾緬街服務支店在喜市定街夾亞弼街
Guiasote　止咳良葯
壹元及壹元七毛五
Dolcin　神効風濕丸
二元三毛九
三元九毛五

B. C. COLLATERAL
77 E. Hastings St.
典當
卑詩押舖廣告
頭月息納五厘
以後每月三厘

Ask for GB Bread
GENERAL BAKERIES LIMITED

Chungking Chop Suey
178 East Pender St.
Vancouver, B.C. Canada.
MArine 1734
重慶唐餐館・雲城第一家・
日夜不停市・菜晏頂瓜瓜・
大譙兼小酌・隨時可應駕・
男女僑胞呀・請來幫襯吓・

新鄉里保險
HARRY JAMES
INSURANCE
& REAL ESTATE
212 KEEFER ST.
TAtlow 1377
◎西飧舘出賣
西飧舘一間距離埠心半英里東主有在離埠遍將全盤生意出賣趁此旺季來臨之際買者將獲全益且取價相宜如意者請來本事務所面商
新近由祖國到來加拿大之男女僑胞如蒙幫襯本公司購買保險者隨時可能發生効力
吳國華辦事處啓

◎雲哥華與域多利舍路飛機時間

由云哥華埠機場開至到域多利機場時間

云埠開　（壹零壹班號機）　（壹零五班）　（壹零七班）
到域埠　上午七点四十五　上午十点十五分　上午十壹点四十五分
　　上午八点十五分　上午十点四十五　正午十二点壹拾五分
　　（壹零九班）　（壹壹五班）　（壹壹九班）
云埠開　下午三点半　下午五点半　下午九点半
到域埠　下午四点鐘　下午六点　下午十点
　　星期一與星期六日加開（壹零三班）　上午八点四十五開半點後到域埠
　　星期五與星期六日加開（壹壹壹班）　下午五點開至下午五點半到域埠
　　星期五六與星期日加開（壹壹七班）　下午六点半開至下午七点到域埠

由域多利機場開至到溫哥華機場時間

域埠開　（壹零零班）　（壹零四班）　（壹〇六班）
到云埠　上午七點　上午十壹点　下午二時十五分
　　上午七點半　上午十一点半　下午二時四十五分
　　（壹壹〇班）　（壹一弍班）　（壹壹六班）
域埠開　下午四点四十五　下午五点四十五　下午八点四十五分
到云埠　下午五点一十五　下午六点十五分　下午九点一十五分
　　星期一與星期六日加開壹〇二班機上午九点半開至上午十点到雲埠
　　星期五與星期日加開一〇八班機下午四点拾五分開至四点四拾五到
　　星期五六與星期日加開一一四班下午七点拾五分開至七点四十五到

由域多利機場至舍路機場時間【每日兩班機】

域埠開　（三六〇班）　（三六一班）
到舍路　上午八点半　下午六点十五分
　　上午九点二十分　下午七点〇五分

由舍路機場至域多利機場時間

舍路開　（二六一班）　（三六三班）
到域埠　上午九点四十五分鐘　下午七点半鐘
　　上午十点三十五分鐘　下午八点二拾分

新特價目　詢問與定位處
單面票　來回票
云埠與域埠　四元六毛　八元三毛　云埠大五六號考街 TA 1211
云埠與舍路　八元八毛　十五元八　域埠九一六甲華文街 B 5141
域埠與舍路　五元　九元　舍路四一四號大學街 EL 4934

社論

葡萄牙的大勢

居民屬印歐族，與西班牙同一系統，性情亦相似，立國於十二世紀時，始祖爲亞豐瑣第一，卽開國之主，當十四世紀時，國人競探新地，其航海艦隊亦有名，曾四九八年，達伽馬初繞非洲以達印度西岸，一五一九年，麥哲倫探險西行，渡過南美洲之麥哲倫海峽，（麥哲倫爲歷史知名之冒險探地家，與哥倫布先後輝映，今日麥哲倫海峽之定名，卽以紀念其功勳），而繞達至菲律賓羣島，麥氏後爲土人所害，但其徒侶仍繼述其志事，努力西進。

於一五二二年間，彼其徒侶愛奇古拉等，復回葡國，遂成環遊世界之偉業，於航海史上，爲新紀錄，當一五二〇年，航海加伯拉爾，在南非洲西南岸進行時，遇風飄至巴西東岸（巴西屬南美洲），而得至新大陸，以此葡之殖民地，有㈠巴西東岸，㈡大西洋諸島，㈢太平洋南部羣島。

當時葡萄牙之國勢甚盛，威振一時，惟自一五八〇年以後，日漸衰弱，西葡之役，爲西班牙所征服，至此，國際聲譽益低落，雖於一六四〇年，反西獨立，而海外殖民地，漸爲西班牙荷蘭等國所攘奪，一八二二年，巴西亦獨立，一九二三年廢君主制，改立體爲共和，第一次世界大戰時，曾加入協約國。

其國都曰里斯本，位西南境，德古斯河口，地當歐亞航路要衝，港寬水深，出入便利，爲本國及全半島之良港，且形勢險要，亦爲葡國之軍港，市內市肆壯麗，風光明媚，氣候溫和，爲歐洲不可多得之美都，我國有公使駐此，華僑經商者，有千餘人，生活亦平穩，俄伯爾多，位於斗羅河口，爲葡國第二都會，內控制葡萄出產塲，爲釀酒業之中心，他如紡織，製糖，造紙等事業，亦頗發達。

至於澳門之租借，尤與我國有重大利害關係，當紀元一五四三年（明嘉靖二十二年癸卯），葡萄牙探險隊抵日本，先至種子島，後於紀元一五五〇年，繼續抵中國，最後以澳門爲暫居留地，澳門乃廣東中山之一小島，前臨大洋，交通甚便，前時我視爲甌脫之地，迨至紀元一五五七年（明嘉靖三十六年丁巳），葡人乃正式請求明庭賃居其地，許之，每年租金貳萬兩。

至紀元壹五八〇至一五八三年（明萬曆八九年間），葡人以租項過重，求核減，乃減爲九百兩，直至紀元之一八四九年（清道光二拾九年），葡人頭目，爲土人所殺，以我國威不振，正訂立南京條約以香港屬英的屈辱時期，乃乘机抗繳租金，迨至紀元一八八七年（清光緒拾三年），葡國要求訂約，我竟承認澳門爲葡國領土，且約中又不明定界址，遂致界外如凍仔，路環，荔枝灣，青州，石澳，銀坑，灣仔各處，統被其逐漸侵佔，雖經數次交涉，以其得英國爲撐腰，卒不能爭還，其地面約拾七方公里，人口現在約十餘萬，其中葡人有萬人，餘俱爲我國人。

澳門之現在各種情況，諒畢僑多所曉悉，（澳門紀略爲清人印光任張汝霖同撰，凡爲三篇，首形勢，次官守，次澳番，於山海之險要，防禦之得失，言之最詳，但爲古書，近時英葡人，關於其地區之史地，有多種著作，茲不論）。

頃者中共亦以國聯禁運後，其區域可爲物資吐納與傳遞情報的控制，諒不致立時失地收回，彼輩總會有相當時期的安樂過渡，葡萄牙因其處小民貧，兵備械窘之故，對於國際的是非得失，實難獨伸展其主張，祇惟強鄰馬首是瞻，其總統之人選如何，其關係之處對於內部或更重於外部也。（續完）

安省加人申請往美者甚衆

安旦由省溫沙廿八日統一社電

美國領使館報告，謂近來溫沙領使館異常忙碌，加人申請領取入口紙甚衆，以致現在凡普見領使詢問關於領取入口手續者，事前一律需要約定時間，領卡凡諸夫領使楠，今年上半年共接申請書二千二百四十一份，比較舊年上半年多一半，又云，各人祇知美國工人待遇及工價比較本國好，而不顧美國生活程度亦比加拿大高，加拿大人經溫沙入美國者，多爲工廠人云。

亞省不士利化區大雷雨落冰雹

亞拉必打省比胡羅治廿八日加拿大社電，不士利化（太平河）區，前晚大雷雨并落冰雹，以致比胡羅治及考福地方麥田萬餘畝受重大損失，微者百分之六，甚者完全被毀，按不士化利區位于點間頓以北三百六十英里，據當地天文台報告，謂當晚大雨，曾一度在十五分鐘內，落一又百分之三十一寸雨，在古關丕利埠北亞拉必打畜牧公司工場，被雷擊屋頂起火燒，但損失甚微，當時該埠電話及電火，被中斷三小時，據卡技利亞拉必打冰雹保險局此次因天氣變動，異常忙碌，屋期四有壹百五拾人領賠償費，而昨日又有一百人云。

拘捕八男一女犯使假銀紙及烟毒

紐約廿九日合衆社電，美國聯邦偵查局，昨日拘捕八男一女，控爲每年經營僞票以及烟毒，共計值三百萬元，法意之賦黨党羽稱，該賦党党羽共拾九人，意大利首領被擒回國，號稱爲流氓頭名魯持安奴者，其中兩人，前晚送交拾萬元僞票與推銷員時被拘，而根柳兩人口供後，復拘獲五人，據當局稱，該兩人擬將該批十元及廿元僞票兌換二萬二千元眞幣，九人具保費定爲四十五萬元，而定八月十日初審，據當局云，該黨烟毒品係由海員供給云。

夏大教授創世界大同會

檀香山訊，夏威夷大學哲學教授史瑪博士，爲推進世界大同主義起見，近在本埠創立世界大同會，入會者有華人藝術家華裔家阮勉初君，牧師麥廷錦君，實業家何清君，及程慶威君等，查世界大同會，初創於法國，史教授年前遊法時，見該會確係推進大同主義，同檀後卽創辦分會云。

二萬家屬被丈夫遺棄

滿地可電，婦孺保護會昨日稱，古壁省有二萬家被爲丈夫者遺棄，而爲夫者爲避免本省法律，特潛逃過界。

該會是一紅羽代理，佔計留在有嬰堂之兒童，有三分之一以上係因其父私逃，要由該堂照顧。

該會總稱，雖別省加緊執行其法律，惟古壁省現在並無有效法律關機，使爲父者要負其責任云。

中醫 周濟民 統理男婦孺科
駐六埠 傳治街 摩登旅館
電話 PA. 0867
MODERN HOTEL
249 E. Georgia St.
Vancouver, B.C. Canada

◎專醫雜症 專治胃內膿瘡
專醫遠年瘡科四肢疼痛皮膚濕毒鶴眼跗趾炎疣癌腳甲內陷腫毒等症如不見効分文不取診症時間下午十二點以後通函問症亦可
PAT LEBEAN
Room 206 電話 PA. 0049
Main Hotel Vancouver, B.C.

◎西餐館出賣
本餐館設在沙省丕瀝埠獨市生意向來生意暢旺人人共知家私各樣齊備因人力缺乏間顧是以願將該生意全盤出賣有志營斯業者函商或面議均隨尊意切勿失此良机 聯合餐館啟
United Cafe
Prelate, Sask.

西人雜貨瓜菜鮮花店 出賣
舖內有住房訂有批約好地位全盤出賣取價相宜欲營斯業者請來面議
3092 W. BROADWAY
BA. 2911

◎承頂生意聲明
拾六西街門牌弍七八五號（Kone Coffee Shop）原日係胡勝所創，今將生意全盤頂與義益堂備價承受，訂期七月卅日下午弍時，在吳國華事務所交易清楚，倘中西人士與該生意有數目轇轕未清者，請依期到去理妥，一俟交易之後，概與承頂人無關，特此聲明，以免後論。
義益堂謹啟

THE BANK OF NOVA SCOTIA
加拿大 那華斯高沙銀行啟
敬請華友 利用本行貢獻 貯蓄保險箱等 樣樣可稱齊全 郵電各種滙兌 均達銀行標準 無論大小借欵 歡意幫忙 諸君 安辦外滙手續 俾君安心榮旋 倘蒙留意賜顧 同人感謝萬分
雲埠總支行設在喜市定街夾矢磨街

◎卡忌利民治黨鳴謝經費芳名
由民國四十年正月至六月，恕不稱呼
黃江夏堂 馬心穉姆 黃東文 梁裕昌 黃開福 張椿穉 雷法煖 丘煥謙 梁少文 周金姆 心穉姆 鄭仕球 何勁洲 每五元 余信統 合家拾元 曾北堯合家六元 李普榮 三元 黃祥周鉅 李祥南 溫世祥 鄧國良 敖治平 吳英蛙 每二元五 陳華有 梁樹邦 謝智 周家樵 李祖彬 袁業源 袁奕臣 梁材邦 周國同 梁挺 黃振東 每貳元 林三合壹元

陳近南先師寶誕經費
昌利牛欄拾元 梁裕昌 昌利攤館 昌利字花 每五元 張椿穉 周瑞炳 每貳元 壹元以下者五拾九名 恕不登錄

◎域埠洪門体育會鳴謝經費
民國四十年元月至六月，恕不稱呼
胡卓入元 陳宏祥 黃森 每七元 唐練彪六元五 盧金生 黃義華 周瑞炳 陳丹桂 馬一植 駱進 胡彩 每五元 湯惠予 林炯 唐奕佩 曹秀夫 每四元 崔社旋 三元五 鍾貴璧 唐自璉 周順榮 馬翠惠 徐洛 黃銳 譚申 每三元 黃鳳珍 胡華錫 趙仕勝 關如鎮 梅雄 林卓 周玉生 每二元五 胡維洛 陳凡 程大妹 岑池福 林德旺 鍾美錦 劉佃 鄭其光 龔貞祥 劉炳松 欽利 陳琪灼 林華緝 劉淇浩 吳棟 林信 鄭茂 伍恕 曾文 陳福如 楊東賢 余倫和 李聖攝 羅景培 盧引 陳雲煖 司徒熾 盧日榮 黃美楷 盧愷華 愛祐遐 雷紹基 張有信 廖翠 林進傑 馬心民 馬三祝 劉維嗜 每貳元 趙鴻欣 周朝鎬 龔定榮 劉瑞 林文合 鄭秋仍 吳其 蔣琦 鄭新添 薛聖接 每壹元五 鄧欽 梁南 馬傳創 馬廷輝 陳振洪 湯業 李月媚 吳福安 周本初 鍾秀蘭 鄧解 張錫銀 關池 黃炳合 王林木 吳良泮 陳業然 陳業觀 陳業昌 葉玉琪 薛濟 周錦堅 周錦全 岑卿業 劉平安 鄧池 莫瑞麟 張木生 梁明 陳社池 李樹元 周南 胡維爵 每壹元 鍾有其五毛

▲四月份影戲籌捐洪門体育會經費漏登覓返埠鄭倘棧五元特此補正和合

李家驤園 LEE KAR SHONG

加拿大 穩喀埠
P.O. Box 795 Vernon, B.C.

穩喀土產鮮瓜菜上市
雷公作：苦瓜
靚！嫩：手指瓜
青！嫩：毛瓜
大小交易 一律歡迎 所有寄費 買者自理

林剛毅辦事處啓事
鄙向爲僑梓忠誠服務代辦理入籍移民手續填報入息稅等工作快捷妥當遠地僑梓如有委托及詢問請用函知辦事處麗豐衣裳舖內
電話 PA. 1418
7 W. Pender St. Vancouver, B.C.

會計師 馬文仲 理
專高級會計工作 各種大小簿記 工商入息呈報 申請入籍移民 各種中西文件 遺產收賬任務 富有經驗 愼重妥當
電話 TA. 3453
事務處地址：東街片打一〇二
210 E. Pender, Van. B.C.

加拿大雲高華埠 泰興有限公司
TAI HING COMPANY LTD.
265 E. Pender St. Vancouver, B.C. Canada
泰興有限公司鑑啟 電話 TA. 1028
新到 墨國鮑魚 鮮明蝦肉 浸油咸魚 藏鹽咸魚 廣蘭熟烟 江西瓷碗 唐山生油 齊尾水草 瓜菜種籽

THERE IS NO FINER RICE THAN EMPIRE RICE
EMPIRE BRAND EXTRA FANCY LONG GRAIN RICE THE CANADA RICE MILLS LTD.

◎鄭漢民辦事處啓事
漢民本爲僑服務宗旨接辦中西文件及移民入籍填報入息稅等項僑胞如有委託請移步到下列住址洽商一切
1145 GRANVILLE ST.
VANCOUVER, B.C.
PA. 9649

金龍酒家
本大酒家 特聘名厨
每星期日 制備点心
包辦筵席 隨時小酌
僑胞光顧 無任歡迎
GOLDEN DRAGON
3991 KINGSWAY
VANCOUVER, B.C.
電話 DEx. 5100

美多旅店 Mayo Hotel
545 Main St.
電話 PA. 4443

列珠文旅店 Richmond Hotel
376 Powell St.
電話 PA. 4039

VANCOUVER, B.C.
本兩大旅店隣近華區清潔華貴現爲利便僑胞迎接眷屬來加如事前來函通知當派專車迎接飛机火車妥爲招待安置及料理轉送往目的地
司理 黃潮衍

國信西藥部

開始營業

◀兼售▶

內外 科成藥　化粧用品　衛生紙料　香烟麻糖　影相器材　雜誌報紙

西藥配劑　有華人藥師爲僑胞服務

用中英文註明服法

K. S. PHARMACY LTD.
87 - E. PENDER ST.,
VANCOUVER, B.C.
PHONE : TA. 3735

雲高 華埠 利僑貿易行

LE-KIU TRADING COMPANY
Importers & Exporters
Phones: MA 8105 MA 8950
256 E. Pender St.　Vancouver, B.C.

新到大宗。樣樣齊備

祖國雜貨・水貨

行情價單　函索奉上
遠近僑胞　留意光顧

張家濟 著名出品三羊牌藥酒總批發
招商代理……利僑優待

參茸衛生酒　能補氣補血　强身健體
虎骨木瓜酒　能驅風退濕　壯腰暖腎
梧州蛤蚧酒　能滋陰養血　助長骨髓
玉蛇豹狸酒　能舒筋活絡　固本培元

日飲一杯　包保健康　調養身體　壽命延長
驅絕風濕　脚氣良方　謂余不信
請爲試嘗　便知我酒　功效無雙

元發雜貨藥材發行

Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd.
262 Pender St. E.
(PA. 1548)　Vancouver, B.C.

最新到大幫

有帶 無帶 超等頂厚花菇

貨夠靚　價錢又特別平

發行零沽　一律歡迎

秘詩蒸酒　秘詩握・市・潑
公司名產　加拿大威市杰酒

BC
EXPORT

此酒非並白售秘詩省政府所登載

本報有大帮舊報紙及潤十七寸長三十寸之白紙出賣價錢相宜如意者請來面商

鄭暢鈞薑酌宴親友

雲埠鄭暢鈞君夫人郭淑珍・前月喜得載弄之璋・親友聞訊・紛紛道賀・昨廿九日下午五點・舉行彌月佳期・特設三十餘席於新華僑酒樓・籍謝親友盛意・席間由暢鈞君宣佈設宴旨趣・隨請王華進・馬發强・黃少波等君演說・演畢・鄭夫人抱其麟兒・輪席與衆相見・各皆歡喜・並舉杯頌祝麒麟兒・他年爲人中之雄云

少女不諳泅水溺斃

寓雲埠西十五街四一六號少女名多士普里斯基者・年廿二歲・上星期六晨・偕男女伴數人・在西班牙海灘淺水地方玩水之際・遇潮水退時・將渠沖跌・因不能游水・被沖出深水地方溺死・

男友第奴杜力高・年二十歲・身長六尺三寸・將另外兩人挽救後・圖救普小姐時・亦幾乎被潮水沖出海・幸爲兩男友拖回淺水地方・

水警及租船人・終夜搜尋女屍・而俟翌日天明・加騎警再派飛机搜索・方在巴四治島尋獲死屍云・

擬續招騎警服務

柯京電・副委員布魯納昨稱・今年爲首六個月所招得之加騎警・其人數多于一九五零年全年・但仍未滿意・

截至現在招募運動已告成功・雖工業方面之工資較高・然已吸引許多男子加入部隊・今年由正月以至六月三十日・共有三百三十一人簽字加入・與一九五零年全年相較・多五十八人云

西人怒妻出埠

殺妻殺子後自殺

安旦由省・紐堪卜・二十九日加拿大社・昨據警察報告・寓埠外荒闢地方農夫名古拉夫頓・昨晨遇妻欲出埠・大怒・持槍追入廚房・將其殺死・繼而走入臥室・再將兩小孩殺死・然後自斃・拾一個月大嬰孩及寄居親戚處兩歲男孩幸免云

有車偷遊客物小賊

據警察稱・現在雲高華市內有小賊・專門在海灘游水地方・偷竊遊客財物云

上週末有二人在吉士蘭奴海灘被賊劫・

寓雲埠擊卡沙連街四九六九號西人名巴尼・損失最大・據彼稱・渠上星期六・被賊偷去銀包及廿八元云

寓布辣街二四三五號西人名特被賊撬開衣櫃・偷竊弍拾元・墨水筆及私人文件・

寓東拾八街一四弍六號西人名麥孖丁之銀包被竊云

專使假赤者被捕

昨據雲埠市警稱・上星期五・就逮雜貨舖東主名麼頓麥當奴・年四拾一歲・上星期六・在警察衙被控欺騙錢財・以及簽用僞赤・凡十餘次・

受愚者多爲出差車夫及其他雜貨舖等云

政府提高賠償鷄價

養鷄者未滿足

弍埠・廿八日省報・中央政府已答應自七月一日起・提高預防鷄瘟傳播・被殺鷄羣賠償費・可以生蛋之雌鷄・每只由二元拾五仙增至弍元半・其他各種鷄鴨・亦多數照此比例提高賠償費・但卑詩省養鷄者・猶未滿足・而業已向卑詩省鷄鴨業聯合會提議・再向政府請求・按照市價提高賠償費・

在最近十六個月內・加政府約付一百萬元賠償費・

舊年共計有三百三拾一羣鷄・共五拾萬九千弍百弍拾五只鷄・以及三十三萬五千零九拾四只蛋被毀・同時四羣火鷄・共一萬三千八百二拾二只云

貨車司機大食驚人

維也納路透社電・貨車司机斯卡斯基　五十二歲・日昨食了壹百八十只生鷄蛋・及四磅切碎馬肉・需時兩個鐘頭・自稱曾世界上最大食之人・

去年斯氏曾次食了一百只煮硬之鷄蛋・包括蛋殼・

伊之體格・與常人相同・不能說他有奇異胃口・他稱・據我所知・未嘗有胃病・祇是繼續食物而已云・

代郵

陳彩先生注意

昨由片市寄別付來定報款妥收・但來函未將住址列明・致無從將報紙寄上・見字煩即將通訊處通知爲感・

本報經理部啟

◎旅店幷柏文出賣

本店位於片打街西・有房五十一個・傢私齊備・地點與繁榮商業區相鄰・舖租每月三百元・有批約四年・每月除各項費用・收入有八百餘元・儀梓如意者請由電話定商洽時間・

PA. 0536

◎炸魚薯仔小飧室出賣

本餐室設在皿孖梳街街角位置生意暢旺因東主志在他圖是以平價出賣如有僑梓欲營斯業者請來面商

2068 Commercial Dr.
電話 HA. 6936

◎梁莊謝啟

啟者弟因染有疾病幸得梁甦魂先生介紹入聖約瑟醫院診治蒙各位叔伯兄弟嬸姆朋友賜以生菓及慰問現已痊愈出院惟健康未復不克登門一一道謝特登數言藉鳴謝悃

保爾麥企陵汽車行

本公司位於布勒街及第七街街角專售
Buick 標域牌客車
Cadillac 卡地力牌客車
Pontiac 潘地盎牌客車
本車場所陳列之舊車・可稱爲加西之最時款及最優良者・
歡迎華友賜顧
營業時間——上午八時半至夜晚十時・

BOWELL McLEAN
MOTOR CO. LTD.
Used Car Dept. 7th & Burrard.

和利鷄欄

VALLEY POULTRY
253 Pender St. E. Van. B.C.
電話 TA. 7912

新張廣告

本鷄欄專營鷄鴨生意批發零沽一律歡迎
店內設置俱屬新型現代化遵照衛生局市例完全適合衛生

司理 謝穩 謝煥維 李肇欽

訃告

不孝炳炎不自殞殃禍延先考諱植字文養崔公府君慟于民國四十年七月廿三日戌時病終于域多利埠遵比李醫院積閏享壽七十歲不孝等親視含殮遵禮成服謹擇于八月一日下午一時在仙市殯儀館出殯歸土塋于賣路屋墳塲忝屬

親眷 謹哀此訃

聞友

未亡人　李氏　泣淚飲袵
孤子　炳炎　有成　有系　泣血稽顙
女　春巧　春婷　春美　泣血稽顙
兄　文暖　拭淚稽首
嫂　高氏　拭淚飲袵
姪　殿發　拭淚稽首
姪婿　陳氏　李氏　拭淚飲袵
姪男孫　煜强　同記　拭淚鞠躬
姪女孫　美容　拭淚鞠躬
司書期服姪　殿綽　拭淚稽首

大公義學招生

班級：升中預備班暨小學一年級新生及各級插班生
報名：即日起至開課日止每日上午九時至下午五時
地點：(一)本校(一一)大漢公報(三)新民企業公司
開課：升中班暨小學三四五六年級——九月四日下午七時
一二年級——八月一日下午四時
校址：片打街西五號二樓(電話 TA. 五四壹三)

黃堃俠地保官事務所

QUON H. WONG
Notary Public
任委院法等接揭租批免候數年
呈文警詞投資實業
繙譯文件　歡迎商談
省高股伴合同代勞伸請
省詩買賣契約新客入籍
卑詩蓋印文件移民事件
承寫簽証　專辦入籍

飛機輪船客務代理

△加拿大太平洋航空公司
△橫貫加拿大航空公司
△美國聯合航空公司
△菲律賓航空公司
△美國總統輪船公司
△東亞輪船公司等船票
△兼各大航空公司机票
△專售移民机票船票請與旅行部主任簡越平接洽

同裕安公司總代理豐玉酒

HONG YEE ON CO.
141 E. Pender St. Vancouver, B.C.
電話 PA. 1628　住宅電話 FA. 5334-L

無別米能比

店派米之好

PENDER DRUGS

片打西藥房

本藥房自開張以來深感華友關照仍望時時留心惠顧自當竭誠服務

[送貨免費快捷妥當]
電話 TA. 8634
463 MAIN ST.

李廉西藥房

專配西藥
緬街四四四號 電話 TA. 8715

精裝各種時款水筆常備
冷熱水甌修理華僑優待
NORTHWEST SHEET METAL LTD.
2270 E. Hastings St. HA. 2533

◎醫生黃基靄

地址：跑路街三百四十六號
電話 MArine 5995

天香皆圓油醬

天香原庄雙老抽油　號名　上品

閱其香
請辨其色便知其爲上品
嘗其味
幷製原抽，原豉，豆腐，腐乳，經濟味素，
蔘辦豆，米，油麵，海味，貨辦行備圖索即奉

Canadian Soya Industries Ltd.
1 Dundas St. Vancouver, B.C.
HA. 3788